

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, VIII. Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 330-310, 330-310  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

M T I B A L F O L D I H I R L E P

3. 1. kiadás 1952 november 9. 6. évfolyam 11. lapszám

A jövő évben az ideinél nagyobb mértékben javítják a szikeseket  
i szl/tot Kó No VE 4+5

A természet romboló erői által okozott talajkárosítást a  
t műveléstechnikában és tészes-khen. kísérleti- és tanfolyamok-  
tan 1952-ben több mint másfél százévkora tóra oten tartózkodás, mint  
1952-ben.

Szengőn termő, másztelen, szikes talajokat a Tiszán-  
tulen vinnak. Az ilyen talajokat mészsizappal, pipiszappal, vagy meg-  
felelő minőségű meszes sárga talajjal javítják. Az eljárás  
megváltozik a talaj vizsgálatakor, jobban veszik a száradékot.

A talajjavításhoz nagy segítséget nyújt az OMI / Or-  
szágos Mezőgazdasági Minőségvizsgáló Intézet / talajvizsgáló labora-  
tóriumi. A területet talajtani szempontból feltérképezik. Talajmin-  
táku vizsgálata laboratóriumi vizsgálattal elvégzik meg a talaj  
összetételét, tápanyagtartalmát. Ugyanakkor figyelembe veszik az ég-  
hajlati viszonyokat is. A térképeket megküldik az illetékes gazdasá-  
goknak, s egyben részletes szaktanácsokat adnak a talajművelésre,  
talajjavításra, öntözésre, trágyázásra és a vetőanyag előállítására.

A szegedi OMI működési területe Bács-Kisán, Csongrád,  
Békés és Borsos megye. Az intézet dolgozó elnökök személyes és  
levelező kapcsolatot tartanak azokkal a termelészervezetekkel, tészes-  
ekkel, kísérleti és tanfolyamokkal, amelyek felajánlják.  
A szegedi laboratórium eddig Turkeve és Karcag talajtantervét készi-  
tette el, de még ebben az évben elkészül Bácsbókol és Bácsalmás talaj-  
térképe is. /TI/

A Betonutépítő Vállalat dolgozói az év végéig 60 millió forint ér-  
tékű munkát végeznek el terven felül

i VI/IV/tot KóM Tom VE + 3

A Betonutépítő Vállalat dolgozói megfogadták lakosi elv-  
várások, hogy évi tervüket a Nagy Októberi szocialista Varmadalon 35.  
ünnepnapjára teljesítik. Időközben azonban adóltak el és ez  
k mely mértékben veszélyeztette az ígéret valóra váltását. A műszaki  
vesztés a munka helyes átszervezésével leküzdötték az akadályokat és  
megteremtették a lehetőségeket az adott szó valóra váltására.

A Betonutépítő Vállalat dolgozói most újabb fogadalmat t-  
tek és ebben vállalták, hogy évi tervük befejezése után az év végéig  
60 millió forint értékű munkát végeznek el terven felül. A vállalat  
számviteli munkahelyének dolgozói felajánlották, hogy december  
31 helyett december 21-ig elkészülnek háromszázezer köbméter föld-  
munkával. /TI/

## MTI BELFÖLDI HIREK

B. 2. kiadás

1952 november 9.

6 óra 05 perc

Üzemeink munkájában segít az Országos Műszaki Könyvtár

i Is/MTI/tot MI VE 4

Az Országos Műszaki Könyvtár fontos és különleges feladatot teljesít az üzemek műszaki problémáinak megoldásában, műszaki értelmiségünk, dolgozóink tudásának továbbfejlesztésében. Formékenyen segíti az üzemi könyvtarakat is a technikai irodalom propagálása terén.

A könyvtár szervezési osztálya eddig 35 nagy üzemmel kötött szocialista szerződést. Közli az üzemekkel, vállalatokkal az újonnan beszerzett műszaki könyvek jegyzékét, hogy annak alapján kikölcsönözhessek a termelési problémáik megoldásában felhasználható műveket. A legújabb műszaki kiadványok nagy számban állnak az érdeklődők rendelkezésére. Míg 1928-ban egy év alatt mindössze 786 kötettel gyarapodott a könyvtár könyvvállománya, 1952-ben 13.000 tudományos, műszaki könyvet szerzett be az Országos Műszaki Könyvtár. Ebből mintegy 4.000 kötet kiváló szovjet tudósok, szakemberek munkáit tartalmazza. Ezenfelül 1.300 féle folyóiratot juttat a könyvtár.

Az Országos Műszaki Könyvtár szervezési osztálya időközönként üzemi kiállításokon ismerteti a legújabb kiadású műszaki munkákat, míg bibliográfiai osztály ajánló bibliográfiák elkészítésével a könyvek tartalmát ismerteti a műszaki, üzemi dolgozókkal.

Az üzemek érdeklődésének kiindulási alapját a mintegy félmilliónyi dokumentációs kárton képezi, amelyek tájékoztatást az országban található műszaki irodalomról, azok tárgyköréről. Amennyiben a vállalatoknál megoldásra váró problémák vetődnek fel, az üzem kérelmére a bibliográfiai osztály összeállítja a probléma megoldásában segítő szakirodalmi jegyzékét. Ez évben mintegy 600 ilyenirányú kérésre 23.000 adatot szolgáltatott az Országos Műszaki Könyvtár. A fordítási osztály havonta mintegy 400 szakirodalmi cikket fordított le a megrendelő üzemek kívánságára.

✦ nyujtanak

Több mint 120.000 kötetet, továbbá többmilliónyi dokumentációs anyagot / szakdolgozatok, leírások, fordítások / tartalmazó könyvtár létegetőinek száma az év októberéig mintegy 55.000 műszaki dolgozó, egyetemista és műszaki ifiskolás, illetve üzemi munkás volt. Az olvasóteremben tanulmányozott és a könyvtárból kikölcsönzött kötetek száma közel jár a százhoz. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 3. kiadás 1952 november 9. 6. óráig perc

Egészségügyi könyvvel látják el az élelmiszerellátás dolgozóit

i. Szó/tot No VE 3+5

A minisztertanács nemrég megjelent rendelete értelmében az élelmiszeriparban, az élelmiszerkereskedelemben, a csoportos étkeztetésnél, a vendéglátóiparban, az utasellátó vállalatoknál foglalkoztatott dolgozókat, az élelmiszerkereskedőket, kisiparosokat és üzletükben foglalkoztatott családtagjaikat időszakos orvosi vizsgálatban részesítik. Valamennyiüket egészségügyi könyvvel látják el.

A rendeletnek az Egészségügyi Közlönyben legutóbb megjelent végrehajtási utasítása szerint az élelmezéssel kapcsolatos munkakörökben foglalkoztatott dolgozók orvosi vizsgálatát a munkáltató köteles az egészségügyi szervektől kérni. A munkáltató feladata az is, hogy az üzemi bizottságok munka védelmi felügyelőjével egyetértésben megállapítsa azoknak a dolgozóknak szarát, akiket az alkalmazást megelőző orvosi vizsgálaton kívül időszakos orvosi vizsgálatnak kell alávetni. Az időszakos orvosi vizsgálatot félévenként, ahol pedig üzemen orvos működik, negyedévenként végzik. A munkáltatónak biztosítania kell, hogy a dolgozók megjelenjenek az orvosi vizsgálaton.

A munkáltató a munkabálpést követő 14 nap alatt díjtalanul köteles a dolgozót egészségügyi könyvvel ellátni. Az egészségügyi könyvet Budapesten az APISZ nyomtatvány készpénzben, vidéken pedig a kijelölt papír- és írószert szaküzletekben lehet beszerezni. Az egészségügyi könyvet, amelybe bejegyzik az orvosi vizsgálatok eredményeit, a védőoltásokra vonatkozó adatokat, stb. - a dolgozók kötelesek munkahelyükön állandóan maguknál tartani.

A minisztertanacsi rendelet az élelmiszerellátásban alkalmazott dolgozókra vonatkozóan december elsején, a kiskereskedőkre, kisiparosokra és üzletükben alkalmazott családtagjaikra vonatkozóan pedig december 15-én lép hatályba. /MTI/

A budapesti termelőségvetkezetek megkezdtek a zárszámadási előkészületeket

i. Szó/tot No VE 4+5

Budapest területén 15 termelőségvetkezet készül az 1951-52-es gazdasági év zárszámadására.

A zárszámadást főleg a termelőségvetkezetek elnökei és könyvelői készítik el. A zárszámadás feltünteti majd az egész évi eredményeket és hiányosságokat. Megmutatja a dolgozóknak, hogyan gyarapodott a közös szövetkezeti vagyon, mennyiben tett eleget a tsz az állami alszabeni kötelezettségének és miben kell javítani, hogy jövőre eredményesebben tudjanak gazdálkodni.

folyt. köv.

B. 4. kiadás 1952 november 9. 6 óra 15 perc

A budapesti termelészövetkezetek megkezdték a zúszamadási előkészületeket ...folyt./i Szó/tot VE 4 +5

A zúszamadásnak jó vagy rossz elkészítése mutatja meg, hogy az elnök és a könyvelő hogyan készül fel erre a fontos munkára, a könyvelő rendben tartotta-e a könyveket és az elszámolásokat. A zúszamadás előkészítésének rossz munkájáért a tsz tagsága felelősségére vonhatja az elnököt és a könyvelőt is. /MTI/

A Pest megyei állami gazdaságokban sikerrel alkalmazzák az új takarmányozási eljárásokat

i T/SzE/tot Né No VE 4+5

A Pest megyei trösztökhöz tartozó állami gazdaságok állattenyésztési sikerrel alkalmazzák a Szovjetunióban jól bevált takarmányozási módszereket. A sertések minden gazdaságban, a baromfiak pedig három gazdaságban élesztősített abraktakarmányt kapnak. Az állattenyésztők most elhatározták, hogy a szarvasmarhák részére silótakarmányon kívül új módszerrel, a szalmafélék "feltárásával" növelik a szalastakarmánykészletet.

A budapesti állami gazdaság "Halom utcai" telephelyén már feltárt szalmával pótolják a szalastakarmányt. A Halom utcai tehenészet dolgozói bemutatták a trösztökhöz tartozó gazdaságok állattenyésztési technikusaiknak, brigádvezetőinek, hogyan lehet a szalmából füllesztési eljárással takarmányt készíteni.

A bemutató után a résztvevők kiszámították, hogy egy-egy gazdaság a "feltárt" eljárással mennyi szalastakarmányt tud pótolni. A cifrakerti állami gazdaság 40, a perbéli állami gazdaság 28, a dénszentmiklósi állami gazdaság pedig 24 vagon szénát tud pótolni "feltárt" szalmával.

Azok a gazdaságok, amelyek szalmafelesleggel rendelkeznek, a többletet átadják azoknak a gazdaságoknak, amelyeknek nem áll rendelkezésükre elegendő szalma. /MTI/

Gyermekkocsit, játékot és háztartási cikkeket javító ktsz-fiókok alakultak

i gyr/ho/ror Tom VE + 5

A "Céllag" játékkészítő kisipari szövetkezet a Lenin-kőruton új fiókot nyitott. Gyermekkocsikat, játékokat, babákat javítanak.

A Háztartás és Főntömegcikkgyártó ktsz Kiss József-utcai telepe új műhelyrészleggel bővült. Háztartási cikkeket javítanak. A fogyasztók kívánságára a lábasok javítását is elvállalják.

MTI BELFÖLDI HÍRREK

B. 5. kiadás 1952 november 9. 6 óra 20 perc

Megkezdődött a Sztálin Vasú egyik új létesítménye, az ércelőkészítő-  
mű építése

Vid Sz/SzE/tot Li VE + 5

Uj építkezés kezdetét jelzik a Sztálin Vasú kokszelezőműve előtti térségben emelkedő földhalmok, a munkológépek és a csillók zaja. A vasú ércelőkészítő művének alapkiemelését a közelmúltban kezdték meg. Az ércelőkészítő-mű fogja aprítani, osztályozni, előkészíteni a vasuton és hajón érkező nyersanyagot a nagyolvasztó szénra.

Az előkészítőmű több mint 20 épületből áll majd. Berendezése, termelési folyamata a legkiszorúbb technikával, szovjet tapasztalatok felhasználásával történik. Az ércet erre vasuton érkező érc a vagonbuktatóba jut. A buktatókészülék automatikusan meglöti a vagon, amelyből az érc a többszáz tonna befogadóképességű bunkerekbe ömlik. Innen az anyagadagoló dobokon keresztül szállítószalagon jut el az első törőbe, amely felaprítja. Az ércet ezután rostálják, osztályozzák, a z különválasztják a port a barabektól. A por a tömörítő műbe kerül, ahol kokszeppel összekeverve lepénnyé alakítják.

Az ércelőkészítő nagykiterjedésű építkezésén hatalmas mennyiségű építőanyagot használnak fel. Egyedül a mechanikai előkészítők épületeihez több mint 70.000 köbméter földet kell megmozdítani az építőknek. Közel kétn millió darab téglát építenek majd be és a vasbetonlapoknál 10.000 köbméter betont használnak fel. A mű legnagyobb épülete a tömörítőcsarnok lesz, de számos más épület egészíti ki, köztük a vagonbuktató, átadóállomás, kocsivízszűrő-épület, stb.

Az ércelőkészítő építkezésén most a törőmű, a villamosállomás és az osztályozó földkiemelési munkái folynak. Az állomás és a törőmű alapbetonozása a következő munkafolyamat. Az osztályozó alapjaiból már 3.000 köbméter földet emeltek ki. /MTI/

Ez évben az ország különböző helyein végeztek terv-satásakat

i Ha/SzE/tot Mi VE 3-1

A Magyar Tudományos Akadémia régészeti tervének keretében 1952-ben jelentős eredményeket értek el a régészeti kutatások terén. Az egész országban különböző helyeken voltak terv-satások; az építkezések fölmunkáival napfényrehozott régiségek lelőhelyeinek pedig leletmentő kutatásokat végeztek.

Veszprém megyei Lovason a tavalyi leletmentéssel újabb kőkorszakbeli esont bányászatközök kerültek elő. Ezekkel az eszközökkel kaparta az ősember a sötétvörös földet, amelyet valószínűleg tetőválaszhoz használt. Ugyanitt kőeszközöket is találtak. Bolgár-Basa környékén már két évvel ezelőtt is folyt kutatás egy rézkori temetőben. Az idén a terület gazdag leletei értékes adatokat szolgáltattak a krain apajogu társadalon temetkezési viszonyairól. Az egyik sír leleteiből sikerült egy ruházati faszitóst összeállítani.

Szentés-Vekerzugot a régészek jól ismerik. Gazdag lelőhely. Néhány évvel ezelőtt itt került elő egy felszerszámozott, lovakkal

folyt.köv. 9

MTI BELFOLDI HIREK

B. 6. kiadás

1952 november 9.

6 óra 25 perc

Ez évben az ország különböző... folyt./ 1 Ha/SzE/tot LI VE

együtt eltemetett kocsi, amelyet szkiták emlékművekként ismertek fel. Az ideai ásás újabb ilyen sírokat tárt fel. Az előkerült leletek közelebről meghatározták ezeknek a temetkezéseknek a korát, mégpedig a kelták vándorlásának idejére esett. Negyötvenben hosszabb kutatás tisztázta a római-tábor körfalát és egyik kapuját. A kaput az időszerűségünk utáni negyedik évszázadban falazták el nagy mátkóalakú bástyával. A kőből épült római tábor alatt megtalálták a korábbi palánktábor nyomait. A kis leletek közül kiemelkedik egy bronz Vénusz-szobor. /MTI/

November 7-i felajánlásukat teljesítve a MÁVAG öntődei honoktárolójának építkezésénél a mélyépítők is bevezették a szovjet gyorsfalazási módszert

1 Sz/tot Li VE 3+4

A MÁVAG-ban közvetlenül az öntőde régi épülete mellett új honoktárolót építenek. Az öntődei honoktárolót több méterre süllyesz-  
tik, hogy a honokot a csarnok alatt szállító alaguton juttathassák  
el. Az építés során azonban a földmunkáknál már négy-öt méterre talaj-  
viz tört fel. A víz eltávolítására talajviszállyesztést alkalmaznak,  
három 12 méter mély kutat fúrnak és azokon keresztül szivattyúják el a  
feltörő vizet.

A szállító alagut a csarnok alatt fúrnak majd végig. Az alagut  
helyén a csarnok alól ki kellett vájni a földet. A földnyomás felfogá-  
sára aláacélták a csarnok aljának egy részét addig is, míg elő nem fa-  
lazzák. Korábban kezdtek meg a falazást a szovjet gyorsfalazási módszer-  
rel. Egy fiatal és egy idősebb kőművest Lengyel László sztahanovista  
instruktor tanított meg a gyorsfalazásra. Mindketten most először pró-  
bálkoznak ezzel a szovjet módszerrel, amelynek bevezetését a Nagy Októ-  
beri Szocialista Forradalom évfordulójára ajánlották fel.

Nehéz területen kezdtek meg a falazást, hogy vállalásukat  
teljesítsék a föld szintjétől kilenc méterre, a sűrű acélok között dol-  
goznak és beltíves oldalfalat készítenek. Az új módszerrel az  
eddiginél sokkal eredményesebben dolgoznak, az azelőtti 110 százalékos  
helyett november 7. tájékoztatóra 140 százalékos átlagteljesítést ér-  
tek el. A továbbiakban gyorsfalazási módszerrel dolgoznak a mélyépítők  
is, hogy a terméket erőit megőrizve, az öntődei honoktárolót határ-  
időre, azaz az év végéig felépíthessék. /MTI/

B 7. kiadás

1952. november 9.

6 óra 30 p ro.

Új típusú kaperószelvények készülnek a Duclos Bányagépgyárban  
i hu/ho/Me SB P 4 plusz 3

A Duclos Bányagépgyár fizikai és műszaki dolgozói nagy gondot fordítanak arra, hogy minél korszerűbb, új típusú bányagépek gyártásával könnyítsék a bányászok munkáját.

Legutóbb Simonovics István a termelési igazgatóság vezetőjének elgondolása alapján készült el egy új típusú kaperószelvény. Az új típusú kaperószelvény az eddigiekénél sokkal könnyebb és nagy előnye, hogy nehéz rúzsuzdákat helyett is használható. Így olyan szénfajtáknál is, ahol eddig se rúzsuzdákat, se kaperószelvényt nem tudtak beszerezni, az új kaperó gyorsan és könnyen összeállítható.

Az első kaperószelvényt a pécsi bányákban már ki is próbálták. A gyár kollektívája tapasztalatok alapján december 21-ig elkészíti a második új típusú kaperószelvényt. /MTI/

---  
Butorszövetet tisztító ktsz-fiók nyílt

i gr/ho/Me Tom P 4 plusz 3

Budapesten egyetlen szőnyegjavító kisipari szövetkezet működik, az Irányi-utcában. A szövetkezet most új műhelyrészleget nyitott butorszövetek tisztítására. Az új műhelyrészleg megkönnyíti a dolgozó nők háztartási gondjait, mert kívánságra a lakásra is mennek a butorszöveteket rendbehozni. A helyszínen végzett munka a butorok szállítását is megkönnyíti. /MTI/

---  
Új szövetkezetek nyílnak kötött holmik javítására

i gr/ho/Me Tom P 4 plusz 3

A "Dux" kötő-kisipari szövetkezet a Váci-úton, a Sztálin-úton és a Csáky-utcában fiókot nyitott kötött holmik javítására. Még ebben az évben Csepelen, Pestszentlőrincen, és Rákospalotán is létesítenek fiókokat. A kötött holmit javító szövetkezetben a régi, elhasznált, rongyos kötött holmikot felfejtik, újjakötik, átsebitik, a rongyos nagyméretűből kisebbméretű, vagy gyermekholmit készítenek. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 3. kiadás 1952. november 9.

6 óra 35 perc

A Békekongresszusra a Lozinszkij-mozgalom kiszélesítésével készülnek az építőipari vállalatok/dolgozói - A gyárépítő vállalatok 95 százaléka már grafikon szerint készíti zárlatait

i Sz/SzE/B VE 4+8 /számviteli

Népgazdaságunknak komoly segítséget tudnak nyújtani a számviteli dolgozók időbeni és pontos adatszolgáltatással. Az adatok birtokában idejében feltárják az eredményeket és hiányosságokat. A gyárépítési trösztök néhány hónappal ezelőtt kezdték el Lozinszkij szovjet professzor grafikon szerinti számviteli módszerének alkalmazását, amellyel az eddig szokásos 25-e helyett 10, 15-e között készítik el az előző hónapi zárlatot. Legutóbb a 21-es, 26-os és 28-as építőipari trösztök valamennyi vállalata tizedikéig nyújtotta be zárlatát.

A III. Magyar Békekongresszus tiszteletére az építésügyi minisztérium vállalatainál verseny indult a Lozinszkij-mozgalom szélesebbkörű elterjesztéséért, hogy a vállalatok - melyek még 10-c után zárnak - december végéig felsorakozhassanak az élenjárókhoz.

Az eredményesen dolgozó trösztök és vállalatok számviteli dolgozói ismertetik eddigi tapasztalataikat, módszereiket. Legutóbb a 21-es tröszt számvitelének átszervezéséről tartottak ankétot. A közeljövőben öt vidéki városban rendeznek ehhez hasonló ankétokat. November közepéig könyvet adnak ki a Lozinszkij-mozgalom magyarországi tapasztalatairól.

A gyárépítő vállalatok 95 százaléka a Békekongresszusra készülve már grafikon alapján készíti el zárlatait. A vidéki munkahelyek több vállalatánál már bevezették a futárszolgálatot a bizonylatok gyorsabb továbbítására. Egyszerűsítik a kartotékok vezetését, az ügyintézését. Az új dolgozók felvételének elintézését az eddigi másfél-két nappal néhány órára csökkentik.

Az építésügyi minisztérium a versenyben legjobb eredményt elérő vállalatok számviteli dolgozóit a magasépítőiparban 20.000, a segédipari /szerelő, stb./ vállalatok számviteli dolgozóit pedig 10.000 forint jutalomban részesíti. /MTI/

BELFOLYÓIRATOK

B 9. kiadás

1952. november 9.

6 óra 40 perc

A Kismotor és Gépgyár dolgozói tervén felül eddig 2 hajó, 2 robbanómotort, 4 kézi kompresszort és két láncfűrészgyártottak.

I IV/KV/Ma SB P 5 plusz 8

A Kismotor és Gépgyár dolgozói az elmúlt évnégredben kész-árutermelési tervüket 104.7 százalékre teljesítették és ezzel elnyerték a büszke élűzem címet. Az üzemben a November 7-e tiszteletére tett vállalások teljesítésével most kemény harcot folytatnak, hogy megtartsák az élűzem kitüntetését. A gyár kollektívája megfogadta: úgy ünnepli a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulóját, hogy határidő előtt befejezi tervét és ezen felül 300.000 forint értékű gyártmányt készít.

A műszakiak új eljárások bevezetésével töreksznek, hogy a gyár tulteljesítse tervét. A kismotorszerek előbb a hónap végén elárasztották a próbatermét motorokkal. Az egyszerre megkezdett motorokat a próbatermék dolgozói nem mindig tudták megfelelően ellenőrizni. A hűvögi rohammunka faszámolása érdekében bevezették az úgynevezett láncszerelést. Ez azt jelenti, hogy most már a motorház, a főtengely és egyéb alkatrészek szerelését más-más dolgozó végzi és így kétóránként továbbbitják az elkészített motorokat a próbaterméknek. Az új módszerrel a szerelési időt 10 százalékkal csökkentették, a szertartást pedig a korábbi 3 százalékhöz képest 1 százalékra szorították le.

A jó műszaki szervezés és a dolgozók lendületes munkája eredménnyel járt: a gyár november 7-ig tervén felül két hajómotort, két robbanómotort, négy kézikompresszort és két láncfűrészgyártott 100.000 forint értékben. /MTI/

Tulteljesítették felajánlásukat a VERTESZ sztálinvárosi szerelői I NZ/KV/Ma P 3 plusz 5

A Villamosipari Tervező és Szerelő Vállalat dolgozói November 7-e tiszteletére a többi között megfogadták, hogy a negyedik negyedévben 270.000 forint értékű tervtulteljesítést érnek el.

A VERTESZ sztálinvárosi szerelői szavukat edták, hogy a város fűtését ellátó berendezéshez szükséges elektromos szerelvényeket november 25-re üzembe helyezik. Felajánlásuk teljesítése érdekében biztosították a munkahelyek rendszeres és tervszerű anyagellátását. Ugy szervezték meg munkájukat, hogy a munkaidő egyetlen perce se vesszen kárba. A sztálinvárosi szerelőcsoportok jó munkájára azt eredményezte, hogy a részleg az ígért elektromos berendezés háromnegyed részét a többi között, a főelosztórendszert, a 10.000 Voltos kapcsolóberendezésrész sineit és szekeszóloít már felszerelte. Így felajánlásuk teljesítésében november 6-ig hatnapos előnyt szereztek.

A gyár műszaki dolgozói és szerelő brigádjai Sztálinvárosban, Diósgyőrött, Inotán és a többi munkahelyen látkesen, odaadással dolgoznak. Jó munkájukat bizonyítja, hogy a negyedévre felajánlott 270000 forint helyett már eddig 372.000 forinttal tulteljesítették tervüket. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1952 november 9

14 óra 15 perc

Időjárásjelentés

a Hú/Hú VE A Meteorológiai Intézet jelenti november 9-én,  
vasárnap délben:

Az a hatalmas erejű viharciklon, mely az elmúlt napokban Közép-Európa időjárását szeleossé és erősen esőmentessé tette, lassan északkelet felé vonul el.

Hazánkban szombaton főleg az ország keleti felében volt többfelé eső, havaseső, havazás. Lillafüreden 39, Satoraljai-ujhelyen 34, Miskolcon 30, Budapesten 29, Tiszafüreden 23 mm-t, másutt ennél kevesebb mennyiséget mértek. Galyatetőn 45, Szabadság-hegyen 21 cm-es hó van. Napközben a hőmérséklet általában 4-8, Szentgotthárdon, Székesfehérvárott és Nagykanizsán 9 fokra emelkedett. Vasárnap reggelre 0-3, Pécsen mínusz 1, Nagykanizsán mínusz 3 fokra csökkent le a levegő.

Budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 4,7 fokkal, a légnyomás napi középértéke 21,1 mm-rel volt alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

Budapesten vasárnap 12 órakor a hőmérséklet 3 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 756 mm, erősen emelkedő irányzatú.

Várható időjárás hétfő estig: Lassan csökkenő felhőzet, az ország északi felében még néhány helyen eső, havas eső, havazás, egyes helyeken köd. Fokozatosan megéklődő nyugati, északnyugati szél. Az éjszakai lehűlés erősödik, a nappali hőmérséklet kissé emelkedik.

Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: hétfőn reggel mínusz 2 plusz 1, délben 5-8 fok között, a várható napi középhőmérséklet november 10-én, hétfőn az ország egész területén 4 Celsius fok alatt. /MTI/ lesz. /

Ko

11.

MTI BELFÖLDI HIREK

B kiadás

1952 november 9

14 óra 25 perc

Ék Sándor Kassuth-díjas festőművész

k Ha/Ha/Hné Mi VE

gyűjteményes kiállítását három nap alatt, csütörtök-től szombat estig, közel ezren tekintették meg.

A kiállítás minden nap délelőtt 10-től este 8-ig tekinthető meg, s december 1-ig lesz nyitva./MTI/

A diósgyőri kemenceépítők november 7-e előestőjén ismétlet tettek: december 21-re/az ország legnagyobb,-180 tonnás-Martin-kemencéjét elkészítik

i Vid Hné BS VE

A Diósgyőri Kohászati Üzemek szerelői, kubikosai, az ország számos nehézipari üzemének dolgozói, építik az ország legnagyobb Martin-kemencéjét. Az új kemence a meglévő legnagyobb Martin-kemencek termelésének mintegy kétszeresét adja majd. Ezt a szovjet technika legújabb vívmányeivel felszerelt, hatékony kemencét mindössze négy dolgozó irányítja majd. November 6-án 15.000 köbméter földet mozgattak meg az építkezés kubikosai és 230 tonna vasszerkezetet építettek be a szerelőbrigádok. A Zenlányi István és Kötteles Mihály sztahanovista szerelők vezetése alatt lévő brigádok a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulója tiszteletére ismétlet tettek, hogy november 7-re befejezik a nyugati kamra vasszerkezetének szerelését, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. születésnapján a kemencekőművesek is hozzákezdhessenek munkájukhoz. A két brigád minden nehézséget leküzdve helytállt és vállalt határidő előtt, november 6-án délután jelentette, hogy a nyugati kamra vasszerkezete készen áll.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulóját újabb munkagyőzelmek kiindulópontjává akarjuk tenni az építkezés dolgozói. A bensőséges november 7-i ünnepséren Birincsik János párttitkar tolmácsolta az építkezés sokszáz dolgozójának elhatározását: valamennyien úgy végzik munkájukat, hogy december 21-re készen állhasson az ország legnagyobb Martin-kemencéje és december végén lecsapolhassák az első acélt új békéalkotásunkból.

A lelkes ünnepség után az építkezés párttitkára elhelyezte az első tűzálló téglát./MTI/

K3

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás

1952 november 9

11 óra 20 perc

Hortobágy művészeti együttesei is indulnak az országos versenyen

ö Vid Is/tbt/Hnó Mi K + 4

A Művészeti Együttesek II. Országos Versenyére lelkes készülődés folyik Hajdu-Bihar megyében. A derecskei járás minden községéből neveztek be művészeti csoportok. A biharkeresztesi járásnak eddig több mint 70 együttese küldte el benevezését. A püspökládányi járásban a versenyben résztvevő csoportok zöme tsz-ek és tszcs-k dolgozóiból alakult. Ebben a járásban az elmúlt évihez képest másfélszeresére emelkedett a versenyben induló csoportok száma.

Debrecen tanyavilágában a termelőcsoportok kulturális szorgalmasan készülnek a versenyre. Eddig hat tanyai tsz együttese jelentette be indulását.

A versenyben ezuttal már a hortobágyi művészeti csoport is résztvesz. Zenei együttesük hortobágyi dalokkal, táncos csoportjuk pedig hortobágyi népi táncokkal készül a versenyre./MTI/

A magyar-román kulturális egyezmény keretében

k KKI & B/Hnó M K

háromhetes tanulmányutra /<sup>hezánkba</sup>érkezett Turiciu Gheorghe és Gal Nicolae, a Román Népköztársaság minisztertanácsa mellett működő kulturális alapítványok bizottságának osztályvezetője, illetve csoportvezetője. A testvéri román nép küldöttei itt tartózkodásuk idején tanulmányozni fogják a kulturális tömegmozgalomkérdéseit, különösképpen kulturotthonaik munkáját./MTI/

Teljesítették november 7-re tett felajánlásukat a tiszalöki vilópcső építői: befejezték ideai betonozási tervüket

i Ta/B/Hnó NEM Li K 5 4 5

ötéves tervük egyik legnagyobb alkotásának, a tiszalöki vilópcsőnek építői teljesítették november 7. tiszteletére tett felajánlásukat: befejezték ideai betonozási tervüket, - 47.000 köbméter beton bedolgozását. - Az "Április 4" és az "Augusztus 20" nevű szivóvezető hajók lényessége is betartotta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére tett fogadalmát: 290.000 köbméter föld megmozgatásával befejezték ideai tervüket./MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1952 november 9

15 óra 10 perc

Uj művészeti együttesek, uj műsorral indulnak a II. Országos Versenyen

6 Vid Is/tot/Hné Ki K 4 5

Az elmúlt évben Tolna megye szocialista szektorából aránylag kevés művészeti együttes indult az országos versenyen. Ma már más a helyzet. Szorgalmasan készül a 7 decsi állami gazdaság népi együttese, amely a nyár folyamán mintegy 20 állami gazdaságban szerepelt. Példája nyomán most már a forrádi állami gazdaság is megalakította művészeti csoportját: a dolgozók saját életükből merített témát dolgoztak fel szindarabnak. Harc község szeptemberben lett szövetségi falu, ami a kulturmunkát is előreviszi: míg az elmúlt évben egy színjátszó csoport vett részt a versenyen, az idén már két együttes indul. A sárpilisi népi együttes példamutatása nyomán megalakult a tengelic "Petőfi" tsz tánc és színjátszó csoportja, valamint rigmusbrigádja is.

Az országoshírű sárpilisi népi együttes, amelynek többsége tsz tag, "Megérett már a fekete szőlő" címen új népi játékkal készül az országos versenyre. Az együttes 21 helyi népdalból, régi hagyományok alapján állította össze a játékot. Meghagyták a régi formát, de új szocialista tartalommal töltötték meg: a /.../ egy tszes szőlőjében s helyet kap benne a legjobb dolgozókat üdvözlő rigmusbrigád /cselekmény /játsszódik is.

A nagyszabású előadáshoz kibővítették a csoport citeraegyüttesét, mely a szekszárdi népi zenekarral együtt adja elő a javarészt újonnan gyűjtött sárpilisi dallamokat.

A sárpilisi uttorók is készülnek a művészeti együttesek országos versenyére. Citerazenekaruk közreműködésével "Lányok a játszón" címmel régi, sárközi gyermekjátékokból összeállított kompozíciót tanulnak./MTI/

Megnyitott a "Ruházati iparunk fejlődése" kiállítás

t gyr/tot/Hné Ki K 4 5

Kiss Árpád, könnyűipari miniszter nyitotta meg a könnyűipari minisztérium ruhaipari igazgatósága által rendezett "Ruházati iparunk fejlődése" kiállítást vasárnap délelőtt, a Ruháipari Tervező Vállalat bemutató termeiben. Az öt éves terv keretében nagyiparrá nőtt ruhaipar első kiállítása képekben, graifokonokban és gyártmányok által bemutatta az elért fejlődést. Míg 1950-ben a ruhaipar 550 modellt készített, ez a szám már 1952-ben 1300-ra emelkedett a belföldi forgalom számára. /Folyt.köv./

S

Munkaügyi Közlöny

B 14. kiadás

1952 november 9

15 óra 20 perc

/Megnyílt a "Ruházati iparunk fejlődése" kiállítás....folyt/ t gyrt/ot  
Enő K

Emellett 750 export-modellt is készítettek. A kiállítás bemutatta, hogy a világ minden részébe szállítunk már ruhákat, amiért gyöngyszert, golyócsapágyat, gépalkatrészeket, gyapotot, festéket, stb. kapunk. A ruhaipart 1948 óta fokozatosan génesítették, így láték el, hogy például 1948-hoz hasonlóan 1952-ben a szabászatban 957 százalékkal emelkedett a termelés.

Kiss Árpád könnyűipari miniszter megnyitójában elmondta, hogy a ruhaipar első periódusában mennyiségi termelés volt a fontos, hogy a múlt rendszerben lerongyolódott dolgozóknak ruhát adjanak. 1951 közepe óta közönségkutatást végeznek és most már a minőség is fontos cél, hogy kielégítsék a fokozódó igényeket. Az öt éves terv alatt 28 üzemet állítottak be a nagyipari termelésbe. A békéscsabai és zalaegerszegi hatalmas, korszerű új üzemek szovjet gépekkel, szovjet tapasztalatok alapján termelnek. A fejlődő ruhanagyipart jelentősen segítette a szovjet szakirodalom.

A könnyűipari miniszter elmondta, hogy a szovjet tapasztalatok alapján átvett diszpécser-irányítás egyszerűsége és biztonságossága növelte a termelést. A ruházati iparban, ahol azelőtt egy mérnök sem akadt, most a műszaki kérdéseket nemcsak főiskolán, de a ruházati ipari technikumban is nevelik.

Széles az újítómozgalom az iparban s ennek egyik eredménye, hogy például már itthon gyártjuk az eddig külföldről drágán importált speciál varrógépeket is.

A hibák egy részét már kiküszöbölte az ipar, ez megnövelte a dolgozók bizalmát a konfekcionált ruhák iránt. Hogy a még meglévő fogyatékoságot kiküszöböljék, fokozottan kutatják a dolgozók igényeit. Magyaránnyu mérethutatasokat folytatnak, melyet, ha befejeznek, bővílni fog a ruhaipar méretingszériája is.

A kiállítás november 9-től <sup>reggel</sup> 24-ig/8-től este 6-ig /  
van nyitva./MTI/

— S

MTI BELFOLDI HIREK

B 15. kiadás

1952. november 9

16 óra 20 perc

Hétvégi vonatok

k IBUSz § Hné Li K

Az IBUSz november 16-án, vasárnap két hétvégi vonatot indít. Egyiket Gyöngyös-Mátrafüredre, ahol a vonat érkezése után ismertetik a vidéket, majd tura következik. Másik vonat Pécs-Mecsekre indul, délelőtt városismertetés, délután Pécsi Lokomotív-Bpest Kinizsi labdarugó mérkőzés./MTI/

Ünnepélyesen adták át a mezőgazdasági munkában élenjáró dolgozóknak a kitüntetések

t Kő/SzE/Hné Ká K 4 4 5

Keresztes Mihály a földművelésügyi miniszter első helyettese vasárnap délelőtt ünnepélyesen adta át a mezőgazdasági termelésben - termelészövetkezetek növénytermelésben és állattenyésztésben, gépállomások munkájában - valamint a mezőgazdasági tudományos munkában és az igazgatásban élenjáró 51 dolgozónak a minisztertanács által adományozott köztársasági kitüntetések.

- A kitüntetettek eredményeiket annak köszönhetik - mondotta többek között a földművelésügyi miniszter első helyettese - hogy alkalmazták a fejlett agrotechnikai módszereket, az élenjáró technikát, ragaszkodtak az állami tervek maradéktalan végrehajtásához és munkaterületükön példamutatóan oldották meg feladatukat. A kitüntetett termelészövetkezeti dolgozók a kedvezőtlen időjárás ellenére is kimagasló terméshozamokat értek el. A kitüntetett gépállomási vezetők, brigádvezetők, traktorosok jól harcoltak azért, hogy a hibák kiküszöbölésével, minél jobb minőségű munkával előbbrevigyük mezőgazdaságunk szocialista nagyüzemi fejlesztését. A kitüntetett állattenyésztők a Szovjetunió állattenyésztési tapasztalatainak felhasználásával értek el jelentős eredményeket. Mindezek az eredmények azonban nem születettek volna meg, ha a tudomány dolgozói és az igazgatási szervek nem segítettek volna a termelésben dolgozókat.

A kitüntetetteknek a jövőben még odaadobb-n kell dolgozniuk, harcolniuk a maradiság ellen s tanítaniuk kell a munkában következő tapasztalataikat.

Ezután Keresztes Mihály kiosztotta a kitüntetőseket. Egy dolgozó a Magyar Népköztársasági Érdemrend V. fokozatát, a Magyar Népköztársasági Érdemrend arany fokozatát és egy Magyar Népköztársasági Érdemrend ezüst fokozatát, kettő a Magyar Népköztársasági Érdemrend bronz fokozatát, harminchárman pedig a Magyar Munkaérdemrendet kapták./MTI/ ötven a Magyar Munkaérdemrend ezüst fokozatát, nyolcan a Magyar Munkaérdemrend bronz fokozatát,

MTI B E L D Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás

1952 november 9

16 óra 30 perc

Muzeumok, kiállítások nyitvatartása november 9-15-ig

k MUMOK § Hné Mi K

Micsarnok /Hősök-tere/ A Kommunizmus utján. Nyitva: minden nap 9-20 óráig.

Magyar Munkásmozgalmi Intézet /Kossuth Lajos-tér 12/. A Bolsevik Párt története muzeuma. Nyitva: november 9 és 12 kivételével minden nap 10-20, vasárnap 9-18 óráig.

Országos Természet tudományi Múzeum /Múzeum-krt.14-16/.

Fejlődéstörténeti kiállítás.

Afrika élővilága.

Az ásványok általános tulajdonságai. Nyitva: november 9 és 10 kivételével minden nap 10-18 óráig.

Országos Történeti Múzeum /Múzeum-körut. 14-16./

A magyar föld népeinek őstörténete.

A magyar nép története a honfoglalástól 1848-ig.

Nyitva: november 9 és 10 kivételével minden nap 10-18 óráig

Országos Szépművészeti Múzeum /Hősök-tere/

Modern szoborkiállítás, Régi képtár, Modern képtár.

Nyitva: november 9 és 10 kivételével minden nap

9-16, vasárnap 9-14 óráig.

Országos Néprajzi Múzeum /Könyves Kálmán-krt.40/.

Tiszaígar, egy proletárfalu élete.

Biró Lajos emlékkiállítás.

Magyar népi fazekasság.

Pasztorművészet a XIX. század második felében.

Butorközpontok a XIX. században.

Nyitva: november 9 és 10 kivételével minden nap 10-18, vasárnap 9-15 óráig./MTI/

--- K

MTI BELFÖLDI HIREK

17  
B kiadás

1982 november 9

12 óra - perc

A hajdu-bihari erdőgazdaságok dolgozói november 9-ig 10 millió facsemetét szedtek ki a csemetekertekből

I Vid Hnó Ká No VE + 3

A Hajdu-Bihar-megyei erdőgazdaságok csemetekertjeiből október közepén kezdtek meg a facsemeték kiemelését. 48 csemetekertben több mint 25 millió facsemetét nevelnek és ebből az őszi erdőültetés során mintegy 20 milliót szednek ki. A kiemelés mindenütt géppel végzik. November 9-ig közel 10 millió facsemetét szedtek ki.

A megyében az őszi folyamán 2100 holdat erdősitének.

/MTI/

---

A turkevei gépállomás november 7-e tiszteletére teljesítette évi tervét

I Vid Hnó No P Turkeve termelőszövetkezeti város dolgozó parasztsága jó munkával készült fel November 7-e múltó megünneplésére. Különösen jó munkát végeztek a turkevei gépállomás dolgozói. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulója tiszteletére teljesítették évi tervüket és nagyszabású munkagyűzelmüket táviratban jelentették a magyar nép szeretett vezérének, ... Rákosi Mátyásnak./MTI/

---

Szénbányászatunk november 6-án 135.9 százalékra teljesítette napi tervét

k ... Hbj/B/Hnó SB VE

Szénbányászatunk dolgozói a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulójának tiszteletére ünnepi műszakot tartottak november 6-án. Ezen a napon a szénbányászat 135.9 százalékra teljesítette napi tervét. A trösztök közül a legjobb eredményt a Tatabányai Szénbányászati Tröszt érte el 162.5 százalékos eredménnyel. Sorrendben utána következnek: az ózdi 149.1, a középdunántuli 147.4, a borsodi 146.3, a nógrádi 121.3 és a dorogi tröszt 119.5 százalékos eredménnyel. Az önálló vállalatok közül a Nagymányoki Szénbánya Vállalat 159.4, a MESZHART 117.3, Hidas 112.8, Petőfi-bánya 101.6 százalékra teljesítette tervét./MTI/

---

R

18.

B 11. kiadás 1952. november 9. 17 óra 20 perc

Egy Tolna-megyei falu életéről írt bábjátékot a bonyhádi bábszínház írói munkaközössége

vid SM/PE M K +4

A bonyhádi bábszínház vezetői elhatározták, hogy mind több, Tolna-megyei problémával foglalkozó darabot tüznek műsorra. A bábszínház írói munkaközössége most bábjátékot készített Tolna-megyei falu életéről. A darab leleplezi a szabotáló kulákokat s a megalkuvókat.

Legy

Az új bábjáték próbái már folynak, rövidesen sor kerül a bemutatóra is. Az együttes emellett rendszeresen patronálja a környező falvak bábjátékosait, valamint a dombóvári tanítóképző intézet és a pécsi borgyár bábcsoportjait. /MTI/

-----

A műzsi gépállomás a körzetéhez tartozó termelőszövetkezetekben november 19.-re befejezi a mélyszántást

i vid Ká/PE No P

A műzsi gépállomás hat brigádja versenyben harcol az őszi terveteljesítésért. A november 7.-i versenyszakaszban Farkas Ferenc "Petőfi" brigádja 1685 hold felszántásával az élre került és elnyerte a gépállomás versenyzászlaját. Varga Imre DÍSZ brigádja csak hét százalékkal maradt el az első mögött és november 7.-i vállalását 156 százalékkal teljesítette.

A vetőszántás befejeztével újabb versenyszakasz indult a gépállomáson. A beköngresszus tiszteletére vállalták, hogy a gépállomás körzetéhez tartozó termelőszövetkezetekben november 19.-re befejezik az őszi mélyszántást. /TI/

-----

k

19. M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B . kiadás 1952. november 9.

17 óra 5 perc

A Békés-megyei magyar, román és délszláv kulturcsoportok közösen készülnek a művészeti együttesek II. országos versenyére

vid KL/PE M K

A Békés-megyei román nemzetiségű kulturcsoportok a magyar-román barátság elmélyítése jegyében a népi hagyományok felkutatásával készülnek a művészeti együttesek versenyére. A gyulai román gimnázium 102 tagu énekkara, a 35 tagu gyulai magyar-román énekkar bihari és Arad-megyei eredeti román, ezenkívül magyar és szovjet népdalokkal készül a bemutatókra.

Méhkerék en 40 tagu román kulturcsoport a méhkeréki román lakodalmas táncot kutatta fel és tanulta be. A táncsoport próbáin az idősebbek is részt vesznek, hogy a fiatalokat megtanítsák az eredeti román népi szokásokra. A bábesoport Asztalos István "Szél futatlan nem indul" című regényének egyes részleteit dolgozta fel bábszínpadra.

A battonyai magyar, román és délszláv kulturcsoportok közösen készülnek a versenyre, szorgalmasan próbálnak az ötéves terv keretében kapott új kulturotthonban. A kulturcsoport eredeti magyar, román és délszláv népdalok és népi táncok bemutatására készül. /MTI/

Feketevágásért elítélt kupecsek

k IgM K8/PE No P

A kecskenéti járásbiróság Hirmann István kunbaracsi kupecet három évi börtönre, ötszáz forint pénzbüntetésre és ezer forint vagyonelkobzásra ítélte, mert négy borjut, két sertést és négy birkát engedély nélkül levágott és a levágott állatok húsát feketén kimérte.

Ifj. Asztalos Sándor maroslellei kupecet a makói járásbiróság ítélte el egy évi börtönre és háromszáz forint pénzbüntetésre, mert engedély nélkül több malacot és birkát levágott és a levágott állatok húsát értékesítette. /MTI/

2.

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás

1952 november 9

18 óra 15

perc

Ajándékok sorogóval, békefogadalmakkal, jobb munkával késztül a dolgozó magyar nép nagy ünnepünkre, a III. Magyar Békekongresszusra

6 Hbj/Hor/Hnó Mi K

Ezekben a napokban és hetekben a munka hős harcosai, asszonyok, férfiak, dolgozó parasztok és bányászok, gyermekek és öregek hálatelt szívvel ejtik ki a legszebb szót: béke. Emlékeznek mit köszönhetnek neki: az életet, a felszabadult országot, kohókat, gyárakat, szépen berendezett otthonokat, mindent. Mindent a békének köszönhetünk s ezért ígérjük millich: megvédjük a leghontebb, a legföltettebb kincsét.

Szabolcs-Szatmár megyében

Járási békeértekezleten mondták el a falvak küldöttai, hogy a dolgozó parasztság is jobb munkával védi a békét. Egyben átnyújtották azokat az ajándékokat, amelyeket szorgos asszonyi kezek, munkában edzett férfiak készítettek s azokat a leveleket, amelyekre gondosan vetett, szép betűkkel rották a dolgozók üzeneteket. A nyírbóltői békeharcosok is békeparisnyát készítettek s abba helyezték el leveleiket, amelyek az ózdi martinászoknak, a kommunizmust építő szovjet satahanovistáknak, a hős koreai asszonyoknak, Sztálinváros építőinek, a nyugatnémet harcos kommunistáknak, a felszabadulásukért küzdő gyarmati népeknek, Ukrajna kolhozparasztjainak, a görög szabadságharcosoknak, a szónocsaták hőseinek, a testvéri lengyel népnek küldenek. Tóbold Pál nyírbóltői tzsics-tag így irlevelében: "Az aratógépek és traktorok zúgása mellett dolgozó parasztok küldik forró üdvözlötüket a szónocsaták hőseinek. Ígérjük, hogy jobb, eredményesebb munkával építhetetlenül fűzzük a munkás-paraszt szövetséget, a szocializmus építésének biztos zálogát."

Ökörtefelpös község békeharcosai kenyérbóltból készítettek egy virágkosarat, a fehérgyarmati általános iskola uterői "Békét" című albumot juttattak el a járási békeértekezletre. Az album első oldalán helyezték el a világbéke órének, a nagy Sztálinnak fényképét. Másik lapon képekben mutatták be a magyar fiatalok boldog életét, míg más képek a francia gyermekek elszánt békeharcáról rögzítenek egy-egy pillanatot. Azoknak a fiataloknak a küzdeletről, akik a rendőrségi terror ellenére is bátran és hősiiesen harcolnak a békéért.

A kapuvári járásban

Mintegy 210 békekisgyűlést tartottak, amelyeken megválasztották a küldötteket, akik szombaton délelőtt az ünnepi díszbe öltözött Kapuvárott gyűltek össze. Ez alkalommal Horvath Imre, a kapuvári járási tanács oktatási osztályának előadója, Kapuvár békeküldötte tartott ünnepi beszédet.

/Folyt.köv./

## M T I B E I F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1952 november 9

18 óra / 15 perc

/Ajándékok seregével, ...1.folyt/ ö Hbj/He :/Hnó Mi K

A hozzászólások során Szigeti Ferenc fertődi békeküldött elmondotta: Fertőd dolgozó parasztjai tetteikkel is megmutatták, hogy odaadó harcosai a békétübornak. A község őszi tervét a betakarításban és vetésben tíz nappal határidő előtt teljesítette.

A hozzászólások után egyhangú lelkesedéssel megválasztották a III. Magyar Békekongresszus küldetteit: Szép Péterné dolgozó parasztasszonyt Oslói községből, továbbá Balogh Karolynt, a megyei békebizottság titkárát és Bogner Ferencet, a dőnesfai sertéstenyésztő és hizláló vállalat dolgozóját.

A salgótarjáni küldöttválasztó békeértekezleten közel százán jelentkeztek hozzászólásra. Az idő rövidsége nem engedte, hogy mindannyian elmondják, hogyan harcolnak a békéért, elmondotta ezt helyettük a sok levél, munkafelajánlás, amit a dolgozók küldtek el a küldöttekkel. Zilaji Ilona tanárnő a Közgazdasági Technikum tanulóinak leveleit hozta. Ezeket a leveleket a fiatalok a szovjet pioniroknak, a koreai diákoknak, a francia, német, amerikai iskolásoknak írták. A fiatalok levelükben megfogadták, hogy boldog életükért, békénk megvédéséért még jobb munkával, tanulással küzdenek.

A küldöttválasztó békeértekezleten a küldöttek átadták ajándékaikat. A salgótarjáni Acélárugyár dolgozói egy szovjet katonai szobrát készítették el bronzból. A Nógrádi Szénbányászati üzem dolgozói egy méter magas páfaragású szobrot küldenek a III. Magyar Békekongresszusra. A szobor egy bányászasszonyt ábrázol.

A veszprémi kémiai-vegyipari kutató intézet

dolgozói a békebizottság javaslatára, a III. Magyar Békekongresszus tiszteletére díszes fényképalbumot küldenek Joliot-Curie-nek. Az album képei megmutatják azt a hatalmas munkát, amely a vegyipari kutató intézetben folyik. Megmutatják az üzem dolgozóit és mérnökeit munka közben, megmutatják azt, hogyan támogatja női demonstráciánk a békés építés céljait serítő tudományos munkát. Az albumot kísérő levélben a dolgozók arról szólnak, hogy ezt a támogatást még jobb munkával köszönik meg s így állnak helyt a békétübor soraiban./Folyt.köv./

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. kiadás

1952 november 9

18 óra 15 perc

/Ajándékok szeretettel...2.folyt/ a Hbj/Ke/Ént MI K

Váradi Ferenc szolnoki uttiró

egy koreai barátához írt levelet, melyet a fehér selyentársolyban küld el számára. A levélben ezeket írja:

- Forró szeretettel üdvözöllek a III. Magyar Békakongresszus alkalmából. Most a harmadik osztályba járok, jó tanulással igyekszem kivenni részem az országépítésből. A mi szeretett hazánkban nagyon szép az élet. Szüleim szeretettel, tanáraink odaadással nevelnek, ha felnövök, én is segítek a békeküzdőlemben...

Nagy Béla köcsivizsgáló

mint küldött résztvett Debrecen város békeértekezletén. Utána elmondta:

- Büszke örömmel tölt el, hogy résztvehettem a III. Magyar Békakongresszus küldöttválasztó értekezletén. A határozati javaslatot én terjesztettem az értekezlet elé. Szinte torkomban dobogott a szívem, hogy én ilyen nagy kitüntetésben részesülök. Büszke vagyok arra, mint fűtőházi dolgozó, hogy a harmadik negyedévben jó munkánkért zászlót nyertünk. Magam is úgy igyekszem dolgozni, hogy a negyedik negyedév még jobb munkájáért elayerjük az élizem felvénnyét.

A szombathelyi 12-es körzet

békebizottsága a III. Magyar Békakongresszus tiszteletére olvasóköröket szervez, amelyeken megbeszéljük az SzKP XIX. Kongresszusán elhangzott beszédeket és határozatokat. A körzet az olvasókörök szervezésére versenyre hívta a megye többi békebizottságát./MTI/

ko

23.

MTI BELFÖLDI HIREK

B... kiadás

1952. november 9.

19 óra perc

November 8.-ig 772 tonna nyersvasat termelt terven felül a diósgyőri nagyolvasztónál

SI/PE SB P

A Diósgyőri Kohászati Üzemek nagyolvasztóművének dolgozói október első felében adósaí maradtak a terveknek. Akkor ígéretet tettek, hogy a szovjet tapasztalatok alkalmazásával november végéig nemcsak tartozásukat törlesztik le, hanem jelentősen túl is teljesítik tervüket. A dolgozók ígéretre tettekké vált és október második felében csúszkán minden nap túlteljesítették tervüket. November 1. óta tovább fokozódott a versenylendület és a napi munka száz tonnát is törlesztettek az októbertől visszamaradt tartozásukra. November 7.-ét megelőző műszakon több mint háromszáz, november 7.-én több mint 150 tonna nyersvasat termeltek terven felül a kohó dolgozói. Nyersanyag, szaktál és nyersvas-üst mindig készen áll és tervszerűen folyik a termelés. Az igazolatlan hiányzások száma jelentősen csökkent és az elmaradókat a kiváló eredményt elért dolgozók népszerűségével lelkesítik jobb munkára. Szombat reggeltől vasárnap reggelig ismét meghozta gyümölcsét a jól előkészített munka. Az I.-es kohó dolgozói hetven tonna nyersvas termelésével teljesítették túl napi tervüket. III-as kohó azonban lemaradt ezen a napon, de a kohó kollektívája ígéretet tett, hogy a vasárnapi műszakokban kamatostól behozzák szombati lemaradásukat.

A három kohó dolgozói november 1.-től 8.-ig 772 tonna nyersvasat termeltek tervükön felül és legközelebbi célkitűzésük, hogy az októberi tartozásukból még hátralévő 204,2 tonna nyersvasat is mielőbb népgazdaságunk rendelkezésére bocsássák. /MTI/

A párt segítségével folyik a DISZ politikai oktatás Győr-Sopron megyében

/DISZ

i vid PE Mi K

A Győr-Sopron-megyei DISZ szervezetekben körülbelül hat-ezer fiatal politikai továbbképzése indult meg. 265 politikai kört, 120 elsőéves, 22 második éves politikai iskolát és 18 Sztálin életrajzát tanulmányozó kört látogatnak a megye DISZ-fiataljai.

k

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1952. november 9.

19 óra - perc

/4 párt segítségével. . . folyt./ i vid PE MI K

"Ugy kell pártunknak a DISZ-en keresztül nevelni a magyar ifjúságot, hogy rá nagy pártunk minden körülmények között biztosan építhessen..." mondta Farkas elvtárs a párt Központi Vezetőségének júniusi ülésén. Ennek szellemében a soproni járás pártbizottsága a járási alapszervezeteken keresztül komolységségséget nyújtott a DISZ szervezeteknek. Az oktatás megszervezésével, előkészítésével és beindításával kapcsolatban felhívta a DISZ bizottság figyelmét, hogy komolyan ellenőrizték az elbeszélgető bizottságok munkáját, majd az oktatás beindulásával a propagandisták felkészültségét. A pártbizottság utasította és segítése megjavította az ellenőrző munkát a járásban. Farád községben a politikai kör hallgatóinak száma 14-ről 20-ra növekedett, ami azt bizonyítja, hogy a DISZ propagandistái lelkiismeretesen foglalkoznak a fiatalokkal. Vannak még hibák a politikai oktatás terén, a megyében, így Nyul községben, ahol a DISZ propagandista még egyáltalán nem tartott előadást, vagy a Győri Lenszövében, ahol Bazo Ferenc propagandista nem készült fel az előadásra. Az ilyen hibák komolyan hátráltatják a megye fiataljainak politikai nevelését, mert ezek a jelenségek máshol is megtalálhatók. /MTI/

Megindult a halgazdálkodás a székelyi "Békkéért harcoló" tiszben

i vid K/PE No P

A Szabolcs megyében a székelyi "Békkéért harcoló" tisz tagjai helyesen használják ki a természeti adottságokat. Az év tavaszán husz holdas halastavat létesítettek olyan területen, ahol azelőtt semmi sem termett. A husz hold négyekvésű területet tovább mélyítették s vízzel töltötték meg. A hortobágyi tógazdaságból harminc anyahalat kaptak és megkezdték a tervszerű halgazdálkodást. Az anyahalakat az idén kétszer szaporították s az első ivásból származók már elérik a 20-25 dekát. Ahogy a szövetkezetiiek számolják, a jövő évben több mint száz mássa halat értékesíthetnek, ami igen tekintélyes bevételt jelent majd a szövetkezetnek. /MTI/

2.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás

1952 november 9

19 óra — perc

Az Ozdi durvahengermű blokkorozatának dolgozói szombaton 130 tonnás tervteljesítést értek el

i Vid Si Hné K + 5

Az Ozdi durvahengermű blokkorozatának hengerész és forrasztás-brigádjai kiváló termelési eredményekkel köszöntötték a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 35. évfordulóját. Csütörtökön reggeltől péntek reggelig 22 tonnás tervteljesítést értek el. Pénteken, november 7-én Bartha István előhengerész és Roszjár János főforrasztár brigádjainak kezdeményezésére ünnepi műszakot tartottak a többi műszak dolgozói is. Ezen a napon 50 tonnával teljesítette túl előirányzatú a durvahengermű blokkorozata. November 8-án a sorozat dolgozói elhatározták, hogy az ünnepi műszakon elért eredményüket tovább fokozzák. Az elhatározást kemény munkával valósították meg. Bartha István előhengerész és Roszjár János főforrasztár brigádjai szombaton 36 tonnát hengereltek előirányzaton felül. A következő műszakban Kónya Béla előhengerész és Bemeter István főforrasztár brigádjai sem hagyták magukat. Ők már 46 tonnával szárnyalták túl tervüket.

Az újszakai műszakra Molnár Sz. Lajos főforrasztár és Mihály Lajos előhengerész brigádjai vették át a blokkhengerversort. Már a műszak első óráiban Molnár Sz. Lajos forrasztárai hatalmas tempót diktáltak a hengerészeknek azzal, hogy valósággal tömték meleg anyaggal a sorozatot. Az utolsó órákban már 30-30 blokkot hengereltek ki, amely az elmúlt fél év lekvívülőbb eredményei közé tartozik és így reggel munkájuk befejezése után büszkén jelenthették, hogy 48 tonnával többet hengereltek ki, mint amennyit a terv számukra előírt. Az Ozdi blokkorozat dolgozói csütörtökön 22, pénteken 50, szombaton pedig 130 tonnával szárnyalták túl előirányzatukat. /MTI/

A mérőtechnikai kongresszus második napja

t Si/ho/Hné SB P 5 + 10

A Magyar Tudományos Akadémia, valamint a Méréstechnikai és Automatizálási Egyesület mérőtechnikai kongresszusának második napján, vasárnap kilenc előadás hangzott el. Dél előtt az üvegipar és a vasipar munkafolyamatait jelentősen meggyorsító mérőműszerekről tárgyaltak a konferencia résztvevői. A vitában felszólalt Franz Eder berlini technológiai főiskola professzora is

A délután folyamán a Műszeripari Kutató Intézet kollektívája számolt be legújabb eredményeiről. /Folyt.köv./

KO

MTI BELFÖLDI HIREK

B 26. kiadás

1952. november 9.

14 óra 05 perc

/A mérés-technikai kongresszus. . . folyt./ t Si/ho/PE SB P

Ács Ernő az intézet Kossuth-díjas igazgatója egy nagyjelentőségű elektromos távmérési módszert ismertetett, amellyel lehetővé válik az országos villamosenergia hálózat központi ellenőrzése. Az új módszer segítségével egy-egy üzem területén is állandóan számon tudják tartani az áramfogyasztó berendezések, gépek terhelését. Tyczynski Zsigmond kutató az Elektronikus Mérőműszerek Gyárában nemrég elkészült "pé-mérők" üzemi alkalmazásának előnyeiről tartott előadást. Ez a berendezés az építőipartól a textiliparig, a vegyipartól a bányászatig és az agrótechnikáig mindenütt nagy segítséget nyújt a folyadékok savasságának, lúgosságának mérésében.

A külföldi vendégek megtekintették a műszerkiállítást is, ahol érdeklődéssel szemlélték műszeriparunk készítményeit. A kongresszust hétfőn folytatják. /MTI/

Több mint háromszorosára növekedett a januárban alakult rákai "Uj Élet" tszcs vagyona

i vid KÁ/PE No P

A rákai "Uj Élet" tszcs Somogy-megye egyik legfiatalabb termelőcsoportja, az év január 26.-án alakult. Az alakulása óta eltelt idő alatt a csoport komoly eredményeket ért el. Az eredményekről és a jövő tervekről Walter Imre tszcs-elnök a következőket mondotta:

- Az előzetes számítások szerint búzából öt, árpyából egy, tengeriből hat-nyolc, burgonyából négy kiló jut egy munkaegység-re. A tagok ezen felül pénzbeli juttatásban is részesülnek. Nagy örömmel tölt el bennünket az a tudat, hogy már az alakulás évében megálltuk helyünket. A tszcs tagjai közül a legjobb eredményt Németh Józsefné érte el, aki az év folyamán 382 munkaegységet szerzett. Jó eredményt ért el Viza István és felesége is. Ketten 342 munkaegységgel zárják a gazdasági évet. Házfőjén termelt tengeri-jüket szabadpiacra értékesítették, hiszen munkaegységeikért legalább 20-24 szecs tengerit kapnak majd.

A tagok gyarapodásával természetesen együttjárt a termelőcsoport vagyonának növekedése is. A tagok száma januártól 21-ről 96-ra, a földterületük 213 holdról 920-ra, állatokból és felszerelésekből álló vagyonuk pedig több mint háromszorosára növekedett. A csoport komoly tervekkel készül a jövő esztendőre. Még a től folyamán megkezdik a szűz darab sertést befogadó ól építését, a jövő év folyamán pedig tehén- és lóistállókat és egyéb gazdasági épületek építésével új tanyát létesítenek a falu közelében.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1952. november 9.

19 óra 10 perc

Eddig ötnapos előnyre voltak szert a szalinvárosi L/I lakóház építői - A november 7-i vállalások teljesítése után új lendülettel harcolnak a Rákosi elvtársnak adott szó teljesítéséért

A Vid Gr Li/Fd/He L K

Szalinvárosban a pártház monumentális épületével szemben, a Lenin-tér mentén épülnek a város legnagyobb lakóházai a L/I és az L/II-es épületek, amelyekben többszáz család kap tágas, világos összkomfortos lakást. Ezek az épületek tovább gazdagítják, tarkítják a város villogatos képét.

November 7. szombatjára szavukat adták Rákosi elvtársnak a lakóházak építői, hogy teljesítik évi tervüket. Az adott szó valóra-válásáért indított versenyben már eddig is komoly eredmények születtek. Egyik nap a kubikosok, másik nap az ácsok, a harmadik napon a betonozók hozták végre újabb és újabb munkahörszolgálatot. A brigádok sorra teljesítettek november 7. szombatjára tett felajánlásukat is: a Bertók kubikos brigád például 1015, a Botocska komplex-brigád 1420, a Szóko ácsbrigád pedig 1620 órát takarított meg eddig az előirányzott munkák elvégzése során.

A lendületes verseny eredménye, hogy eddig már ötnapos előnyre voltak szert az L/I-es lakóház építői, akik azt vállalták, hogy az év végéig tervezt felül egy emeletet húznak fel az épületekre. A pince 7.463 köbméternyel földmunkájának befejezése után, 16 nappal a határidő előtt, 1.580 köbméter pincefalat húztak fel eddig, a - bár a tervek szerint még nem kellett volna bekezdni a pinceföld építését - öt lépcsőházhoz tartozó részen /50 méter hosszúságban/ már készen van a pinceföld is, csupán a kiszárazás van már hátra.

A november 7-i felajánlások teljesítése után most új sikerek elérésére töreknek a lakóházak építői, hogy maradéktalanul teljesíthessék Rákosi elvtársnak adott szavukat, sőt túl is teljesítsék eredeti vállalásukat és ne csak a második emeleti falakat húzzák fel, hanem a második emeleti földmunkából is elkészítsenek 80 métert. /MTI/

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás 1952. november 9.

19 óra 27 perc

/Több mint háromszorosára. . . folyt./ i vid K/PE No 2

A termelőcsoport tagjainak kulturális felnevelésére is gondolnak. Még a tél folyamán kulturtermet rendeznek be, tavasszal pedig napközi otthont létesítenek. /MTI/

-----  
A Dolgozó Ifjúság Szövetségének távirata a Demokratikus Ifjúsági Világszövetséghez

k DISZ FE M Mi

A DISZ Központi Vezetősége a Világifjúsági Nap alkalmával a következő üdvözlő táviratot küldte a Demokratikus Ifjúsági Világszövetségnek:

"A magyar ifjúság forró baráti üdvözlését küldi a világ békeszerető ifjúsága hatalmas harcosszervezetének, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetségnek, megalakulása 7. évfordulója alkalmából.

A magyar ifjúság minden erejével támogatja a DIVSZ harcait, amelyeket a tartós béke megőrzéséért, az ifjúság jogainak megvédéséért, a boldogabb jövőért folytat.

A Világifjúsági Nap tiszteletére megfogadjuk, hogy még nagyobb lelkesedéssel veszünk részt hazánk szocialista építésében, még nagyobb elszántsággal harcolunk a tartós béke fennmaradásáért az imperialista háborús gyújtogatók ellen.

Kívánjuk, hogy a DIVSZ további sikereket és győzelmeket érjen el a világ ifjúsága jogaiért és a béke védelméért folytatott harcban.

Eljen a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség!

Eljen a világ haladó ifjúságának harcossége! "

/MTI/

2

MTI HÍRLELTÖLDI HIRFI

B 29. kiadás

1952. november 9.

20 óra 05 perc

A DISZ ... Ünneplil a Világifjúsági Napot

i AE/PE Mi P

A magyar fiatalok a világ harkdós zellemü ifjúságával együtt november 10.-én és az ezt követő napokban ünneplik a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség megalakulásának 7. évfordulóját, a Világifjúsági Napot, majd a Nemzetközi Diáknapot. Ünnepi nagygyűléseken emlékeznek meg a fiatalok nemzetközi szervezetének a békéért, a demokráciáért, az ifjúság jogaiért folytatott harcáról.

A Rákosi Mátyás Vas- és Fémüvekben Francesco Moranino, a DIVSZ végrehajtóbizottságának olasz tagja tart ünnepi beszédet. Nagygyűlések lesznek Szegeden, Mezőturon és Kazincbarcikán, ahol szintén a DIVSZ végrehajtóbizottságának egy-egy tagja méltatja a Világifjúsági Nap jelentőségét. November 17.-én, a Nemzetközi Diáknap alkalmával az egyetemi és középiskolai ifjúság ünnepi nagygyűléseket tart.

A Dolgozó Ifjúság Szövetsége az idei oktatási évben fokozott gondot fordít az ifjúság politikai képzésére, kommunista szellemü nevelésére. Emért indítja meg az Ifjúsági Politikai Akadémiát, amelynek megnyitását összekötik a Világifjúsági Nap megünneplésével. A megnyitó előadást Szergej Romanovszkij, a DIVSZ titkára tartja "A DIVSZ harca a békéért" címmel.

A Közgazdaságtudományi Egyetem DISZ bizottsága dokumentum és térképkiállítás rendez az egyetem aulájában a világ demokratikus ifjúságának életéről és harcáról. /MTI/

-----  
Az oroszleányi XVII-es aknában vasárnap délelött több mint ötszáz tonna teljesítőképességü új front művelését kezdték meg

i vid Hbj/Tr/PE SB 1. +5

Az oroszleányi XVII-es aknában a "Vörös Csillag" brigád arra kérte az üzem vezetőségét, hogy csapatait bizzák meg az új 114-es számú front feltárásával. Meg is kapták a beosztást.

A brigád azt a célt tűzte ki, hogy a 60 méteres bányafolyosót /fővágatot/ tizenöt nap alatt elkészíti. Nehéz feladat volt ez. A köves meddő részt átvágva naponta négy métert kellett haladni kézfegyűvel és csillózással. A "Vörös Csillag" brigád azonban teljesítette ígértét s rendkívül szép eredményt elérve: 15 nap helyett tiz nap alatt elkészítette a fővágatot. /folyt. köv./

RI B E L I H I R E K

B 30. kiadás 1952. november 9. 20 óra 05- perc

/Az oroszországi XVII.-es. ... folyt./ i vid Fbj/Tr/PE SB K

Ahogy elérték a hatvanadik métert, hatvan-hatvan méteres frontszárnyak kiképzését kezdték meg. Nagy lendülettel haladtak a munkálatokkal, 110-120 csillét termeltek naponta az elővélésben és a két frontszárnyat 170 óra alatt teljes egészében kiképezték. Az új front gépesítésével vasárnap, november 9.-én reggel már végeztek a bánya lakatosai s már délelőtt meg is kezdték a szén termelését.

Az új fronton, - amely naponta több mint ötszáz tonna szenet lehet termelni - új fejtési módszereket alkalmaznak. A fejtést nyolcórás ciklusban végzik. Különböző furó-, robbantó-, rakodó- és ácsoló-brigádok természetű és ponton munkájukkal váltják valóra a ciklusos grafikon szerinti termelést. A szénfalat egyszerre 15 méter hosszan robbantják rá a szénfal közvetlen közelében elhelyezett kárpározalagra s így a lerobbantott mennyiség mintegy 40 százaléka anélkül jut tovább, hogy rakodni kellene.

A fővágásban, amely a front előremenetelével állandóan növekszik, gumiszalag szállítja a szenet. /MTI/

November 10.-től Pesten, valamint Szolnok, Békés, Csongrád és Bács megyében kezdődnek a vasgyűjtő napok

i Bi/Hc/PE Li K 4 +5

November 1. és december 20.-a között országosan vasgyűjtő napokat rendeznek. November 1.-től 10.-ig Hajdu-Bihar, Borsod, Heves és Szabolcs-Szatmár megyében, valamint Budán tartották a vasgyűjtő napokat. Az elmúlt tíz nap alatt mind a megyékben, mind a budai kerületekben komoly eredmények születtek. Különösen az iskolák brigádjai végeztek jó munkát.

Budán, a Rózska-úti általános iskolában az iskolai rádió keresztül naponta hallgatják az iskolák a vasgyűjtési verseny híreit. Az osztályok közötti versenyben a IV/b. vezet. Eddig 22 mázsa ócskavasat gyűjtöttek össze.

A Lajos-utcai általános fiúiskola tanulói már eddig öt tonna vasat és szinesfémot gyűjtöttek a MHI átvevőhelyekre. Az iskola osztályainak versenyben a VI/a vezet.

/folyt. köv /

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás 1952. november 9.

20 óra 30 perc

/November 10.-től Posten. . . folyt./ i bi /Hc/PE Li K

A Városmajor-utcai általános iskola VII/b. osztálya már több mint 18 mázsa vas- és fémhulladékot gyűjtött össze. Emellett az iskola uttörőcsapata 27 mázsa vasat és szinesfómet vitt már eddig az átvevőhelyekre. A Városmajor-utcai általános iskola tanulói a vas- és fémhulladékok mellett a vasgyűjtő napok során öt kiló papírt, nyolc kiló üvegeserpet és 37 kiló vadgesztenyét is gyűjtöttek.

Szép eredményt értek el a III. kerületi Lajos-utcai általános leányiskola alsó osztályai is. Több mint tíz mázsa vashulladékot gyűjtöttek már eddig.

November 10. és 20. között újabb négy megyében, Szolnok, Békés, Csongrád és Bács megyében, valamint Pest belső kerületeiben tartanak vasgyűjtőnapokat. Az eddigi eredmények még jobb munkára serkentik a fiatalokat. Mind a pesti, mind a vidéki fongyűjtő bizottságok, DISZ szervezetek, uttörők és az iskolák fiataljai lelkes hangulatban készítették elő a vasgyűjtés sikerét. /MTI/

- - -

Perschi Ottó balinkai főmérnök elfogadta György Béla pusztavéni főmérnök párosversenykihívását

/az első

i vid EBj/Tr/PE SB P +5

György Béla, a Pusztavéni Szénbánya Vállalat főmérnöke néhány nappal ezelőtt párosversenyre hívta Perschi Ottót, a Balinkai Szénbánya Vállalat főmérnököt, Perschi Ottó főmérnök levélben válaszolt a versenykihívásra, amelyet elfogadott.

A Balinkai Szénbánya Vállalat 1952 évi tervének teljesítésére vállalta, hogy a vállalat, amelynek igen nagy beruházást juttatott a népgazdaság - év végére behozza négy napos elmaradását. Ennek érdekében a szénen dolgozók számát a nuszak arányosításával 12 százalékkal emelik, december 21.-re, Szólin elvtárs születésnapjára beindítják a bányászten déli mezőjében a kamrafajtású ternekest, amelyről a furást, jövesztést, rakodást, a munkahelyi szállítást, továbbá a fővonalai és a lejtaknai szállítást az az százalékgig gépesítik. A vállalat András-aknai üzemében - ahol eddig nem volt gépesítés - december 1.-ig beindítják a csoportos pillérfejlesztést, ahol a furáson kívül a munkahelyi szállítást is gépesítik.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 32. kiadás 1952. november 9. 20 óra.35 perc

/Perschi Ottó. . . folyt./ i vid Hbj/Tr/PE SB P

Vállalják továbbá, hogy a teljesítmény növelésnek alapjává a gépesítést teszik. Az Sz 153-as rakodógépek műszaki leírását eljuttatják a rakodógépek kezelőinek, ugyanakkor a gépesítés jelentőségét a vágár- és felügyeleti tanfolyamokon ismertetik a dolgozókkal. A gépesítés műszaki előkészületeit 1952 utolsó negyedében úgy tervezik és irányítják, hogy 1953 első negyedében a balinkai bányában a rakodást 60 százalékban, a munkahelyi szállítást pedig 95 százalékban gépesítsék.

"A munkafegyelen megszilárdítása érdekében - írja a többi között Perschi Ottó - az év végére 30 százalékkal csökkentjük az igazolatlan hiányzók számát." A fokozottabb tervteljesítés biztosítására a falazás és a mélyítés alatt álló Bóke aknában Sztálin elvtárs születésnapjára kitermelik az első csillag szénét. A balinkai bányában északi és keleti mezőjében fejtési mezőt készítenek elő s az 1952 évi feltárási tervet tíz százalékkal túlteljesítik.

Perschi Ottó ígéretet tett arra is, hogy a vállalatnál 1952 utolsó negyedében beralaptullópés nem lesz. /MTI/

-----

Majorosi László a DIMAVAG Gépgyár békékküldötte a III. Magyar Békékkongresszus kezdetére befejezi ezévi tervét

i vid Hbj/Tr/PE Mi P +5

A DIMAVAG Gépgyár dolgozói mintegy 90 békeharcost küldtek a miskolci küldöttválasztó gyűlésre, köztük Majorosi Lászlót, a rugóüzem egyik kiváló dolgozóját.

Majorosi László megérdemelte ezt a nagy kitüntetést. 1941 óta dolgozik közörszűkőnt az üzemben. Kiváló minőségű munkát végez, legutóbbi háromhavi átlagteljesítménye 149 százalék. Megfogadta, a békenegbizatásért azzal is köszönetet mond, hogy havi átlagteljesítményét öt százalékkal emeli. Vállalását tulszárnyalta, a legutóbbi harmadban 170 százalék fölött termelt. Segíti az üzembe került fiatal dolgozókat is. Legutóbb Dozsenyák Lászlónak adta át munkanódszerét, aki ily módon 130 százalékos átlagot ért el. Majorosi Lászlót a III. Magyar Békékkongresszusra megválasztották országos küldöttnek, ezt a megtisztelő kitüntetést azzal hálálja meg, hogy a kongresszusig befejezi ezévi tervét. /MTI/

-----

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás

1952. november 9.

17 óra 10 perc

Nagy lelkesedéssel készülnek a debreceni dolgozók a sorsolásra

vid L/PE Li K

Debrecen, november 9.

A Debreceni Ruhagyár dolgozói is nagy lelkesedéssel fogadták a hírt, hogy november 13-16 között Debrecenben tartják meg az első békekölcsön harmadik sorsolását. A Ruhagyár az ötéves terv keretében fejlődött futószalagszerűen termelő üzemű. A dolgozók gyáruk fejlődésében is látták, hogyan fejleszti a terv Debrecen iparosodó városát.

- Üzemünkben 1950-ben még kezdetleges kisipari jellegű termelés folyt - mondotta Baracsi József a Debreceni Ruhagyár sztahanovistája - ma már futószalag-rendszerrel megy a gyártás. Az ötéves terv során több új munkateremmel bővült gyárunk, sok új gépet kaptunk, mint például a hólozó, gombyukkötő gépet, szabá-  
szati szalagfűrészét. Ha csak a saját munkaterremben, a Vörös Csillag tereben szólnék, ott is leírhatom a fejlődést. 1950-ben még régi típusú gépeken folyt a munka, ma már mi is futószalag-rendszerrel termelünk. A régi gépeket modern - nagyobb fordulatszámú - Csepel- és Linerva-gépekre cserélték ki, s kaptunk egy hólozó gépet is. A nagyarányú gépesítés nemcsak megkönnyítette a munkát, hanem a termelés emelkedését is elősegítette. Az ötéves terv beruházásai során mi is sokszorosít visszakaptuk annál az összegnek, amelyet államunknak kölcsönadtunk. Nagy érdeklődéssel tekintünk a csütörtökön kezdődő sorsolás elé és szabad időnkben elmegyünk mi is, megnézzük a kerekek forgását.

A gyár főművezetője, Farkas Ferenc november 7.-e nagy ünnepén kapta meg a sztahanovista oklevelet. Az első békekölcsön-jegyzéskor hétszáz forintot, az év őszén pedig már 1300 forint békekölcsönt jegyzett. k.

- Szívesen adtuk kölcsön forintjainkat az államnak - mondotta - mert tudtuk, hogy ezzel hazánk javán kívül a magunk hasznát is elősegítjük. Hazánk a Debreceni Ruhagyár hatalmas fejlődésével egy új nagy gyárral gazdagodott, mi pedig boldogan végezzük munkánkat, jól keresünk. Ezt ötéves tervünk tette számunkra lehetővé, mert a gyár korszerűsítésével, gépesítésével emelkedett a teljesítmény és a dolgozók keresete is. Amíg 1950-ben a termelés terén még állandóan lemaradó üzemnek tekintettek bennünket, most már tervteljesítő üzem lett a Debreceni Ruhagyár és a dolgozók átlagkeresete az 1950 évihez viszonyítva csaknem megkétszereződött.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1952. november 9.

20 óra 50 perc

/Nagy lelkesedéssel készülnek. . . folyt./ vid L/PE Li K

Az üzem dolgozói közül sokan ott lesznek az Arany Bika szálló nagytermében a sorsolás napjaiban.

A debreceni gépállomás dolgozói is ott lesznek a sorsolás színhelyén

Minden sorsolás előtt sokat beszélgettek a debreceni gépállomás dolgozói, traktoristái a kölcsönjegyzésről, találgatták, kinek kedvez majd a szerencse. Az első Békekölcson harmadik sorsolása különösen nagy esemény: városukban, Debrecenben, az Arany Bikában huzzák ki a szerencsekerékből a számokat.

Bakó András a gépállomás fiatal sztahanovista oklevéllel kitüntetett kombájnvezetője is nehezen várja a sorsolás napjait: nemcsak a munkában jár elől - a harmadik Békekölcson-jegyzésnél ezer forintot jegyzett.

- Amikor az első Békekölcson-t jegyezték a dolgozók, akkor még erogépek, munkagépek és aratógépek segítettek és könnyítették a munkát. Tavaly kettő, az idei aratásnál pedig már kilenc kombájn dolgozott. A dolgozó parasztok így is visszakapják az állami kölcsönadott pénzüket. Ezenfelül a nyereségre is mindennyiünknek esélye van. Velem együtt a debreceni gépállomás sok dolgozója ott lesz majd a huzásnál. /MTI/

9

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás

1952. november 9.

21 óra 25 perc

A bélapátfalvi cementgyár dolgozóinak harca a negyedik negyedévi terv határidő előtti teljesítéséért: november 8.-án 116,2 százalékra teljesítették cementgyártási tervüket

vid L/PE Li P

A bélapátfalvi cementgyár dolgozói az elmúlt hónapban becsülettel teljesítették feladatukat. Havi klinkerégetési tervüket 100,6 százalékra, cementörlési tervüket pedig 100 százalékra teljesítették. Ennek az eredménynek azonban nem akarnak megállni.

A termelés emelése érdekében hősies munkát végeznek a gyár bányászai, akik a rossz időjárás ellenére is minden erejüket megfeszítve ellátják a kemencéket nyersanyaggal. A bányában sok új vidéki munkás is dolgozik, akiket a régiiek szeretettel segítenek munkájukban.

A műszaki vezetőség a bányászok munkájának megkönnyítésére elhatározta: kiküszöböli, hogy esős időben a víz sárosá és kátyusá tegye az agyagpalabányát.

A bélapátfalvi cementgyár dolgozóinak jó munkáját bizonyítja, hogy a klinkerégető brigádok az országos versenyben második helyezést értek el és a november 7.-i ünnepség alkalmával 30 dolgozót részesítettek a vállalatnál pénzjutalomban.

A bélapátfalvi cementgyár dolgozói most harcba indultak a terv sikeres túlteljesítéséért. Az eredmény máris biztató: november 7.-én klinkerégetési tervüket 106,6 százalékra, 8.-án pedig 129 százalékra teljesítették. Cementtervüket 7.-én 125 százalékra, 8.-án pedig 116,2 százalékra teljesítették. A cementgyár dolgozói így küzdenek adott szavuk beváltásáért: december 21.-re befejezik negyedik negyedévi tervüket. /MTI/

-----

9

MTI BELFÖLDI HIREK

B 36. kiadás 1952. november 9. 12 óra 57 perc

A Világifjúsági Napot ünnepezték a Gheorghiu Dej Hajógyár fiataljai

t Bc/Fd/PE P 4 +8

A Gheorghiu Dej Hajógyár fiataljai vasárnap délután ifjúsági napon emlékeztek meg a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség megalakulásának hetedik évfordulójáról. A gyűlésen Petre Gheorghe, a román ifjúsági Szövetség központi bizottságának tagja, a román ifjúság képviselője a DIVSZ-nél, mondott beszédet. Remutott, hogy a világ haladószellemű fiataljai az egész világon testvéri együttérzéssel ünneplik meg a Világifjúsági Napot, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség megalakulásának hetedik évfordulóját. Ismertette a DIVSZ fejlődését, az egyes országok ifjúságának a béke megvédéséért, a demokráciáért, az ifjúság jogaiért vívott harcát.

- Ebben a harcban a világ demokratikus ifjúsága - mondotta - hatalmas lendülettel vesz részt, s jelentősen hozzájárul a békétábor erejének megszilárdításához. A világ demokratikus ifjúsága a jövőben is lankadatlanul, elszántan küzd a béke megvédéséért, a háborús uszítók leleplezéséért, az emberiség ellen irányuló aljas terveik megghiusításáért.

Végül átadta a román dolgozó ifjúság üdvözlét a magyar ifjúságnak. Elmondotta, hogy a román fiatalok a termelő munkában példás helytállásukkal tevékenyen kiveszik részüket a szocializmus építéséből s szilárdan eltökélték, hogy békés alkotó munkájukat minden ellenséges mesterkedéssel szemben megvédik. /MTI/

Helyreigazítás

nl/PE P

Mai B 29. kiadás első hírének /A DISZ ünnepli.../ utolsó bekezdése második sora helyesen így kezdődik: és f é n y k é p kiállítást rendez...

MTI. B E L S Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás 1952. november 9. 22 óra 10 perc

Időjárásjelentés

& PE . P

A Meteorológiai Intézet jelenti november 9.-én,  
vasárnap este 21 órakor:

Az éjszakai lehülés erősödik

Európa időjárása a különbözőhőmérsékletű légtömegek hatására továbbra is változókonny. Hazánkban vasárnap még néhány helyen volt kisebb eső, havaseső és havazás. Galyatetőn egész napon át tartott a hóvihár. Az erős szél a délután folyamán fokozatosan mérséklődött. Nap közben a hőmérséklet az északi és keleti negyedekben 3-5, másutt 5-8 fokig emelkedett.

Budapestre vasárnap 21 órakor a hőmérséklet 3 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 mm, mérsékelten emelkedő irányzatú.

Várható időjárás hétfő estig: változó felhőzet, éntelenileg szárazabb idő, mérsékelt, időnként élénk nyugati-északnyugati szél. Az éjszakai lehülés erősödik, a nappali hőmérséklet kissé emelkedik.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: hétfőn reggel 0- -2, délután 5-7 fok között. /MTI/

A szerkesztéségek figyelmébe

P/PE P

Mai H.3. kiadásunk első hírét /Kin vezés/ kérjük mellőzni. Helyette a következő szöveget adjuk:

Kinevezés.

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa N o n Györgyöt a népművelési minisztériumban miniszterhelyettesé nevezte ki. /MTI/

K

V é g e